

Քանն հնդում ես ամուսնացայ,  
Հանդեց հարսանիքով նոր կին ըստացայ.  
Խէր ու խէրիաթըն հաստատ յիմացայ,  
Խելքս թամամեցի մակից խօր ելայ:

Երեսուն տարում առուտուր կանի,  
Սուտ երդում կուտէի հօդուս զուր կանի.  
Ապրանդ կէկիտէի, բորէց բուր կանի,  
Սօվդայդարների մէշ դլխայոր ելայ:

Երեսուն հնդում նոր փուշիման ի,  
Չեռնէս դուս էր ելի, էլ նոր ինչ անի.  
Խնդրեմ Աստված չար խորհուրդս խաբանի,  
Ճիճուի պէս ես իմ ջանին բօր ելայ:

Քառայսունին հանդարտեցի, գադաբըի,  
Նայեցի ինձանից մեծերու վարքի.  
Ասե թէ օրըստօր կերթամ էն շարքի,  
Չար գօրծերըն թօղի, ես ադսօր ելայ:

Քառայսունն հնդին փոքր է նվազ ի,  
Սիրտս հոգմ էր անում, չի կարում վազի.  
Շատ ականջ չիդրի սօհբադ ու սազի,  
Հարսանիք մաջիսի նենդայոր ելայ:

Իթսուն տարիս թամամ հալայ սաղ ջանի,  
Սիրտս ուզում էր, որ ավալվայ պէս բանի.  
Էլ չի կարում, վաստակացի նման ի,  
Ջանձըս չի չարչարի, ես այսօր ելայ:

Իթսունն հգում գառ ջանանում ի,  
Դուս ի գնում փոքր է, փոքր է բանում ի.  
Անջալ իմ տարէկան խարջն հանէի,  
Իմ տան համար էտէնց հարդայոր ելայ:

Վաթսունում գադաստանն միտ բերի,  
Ժամից ու աղօթ-կից մնացի թերի.  
Աղաջեմ առ Տէրն չէ քցի գերի,  
Պաճառ էտ վաղում անշնոր ելայ:

Վաթսունի հիգում կեռքիս թափեց,  
Խօսքո թօրում ի, լեզուս կլաբեց:  
Յիմանում ի, որ աշխարքն ինձ խարեց,  
Էնպէս յիմանում ի խելքայոր ելայ:

Եօթանասում հեռուն չէ տեսայ,  
Զի կարում ման գէի առանց ի ասայ.  
Աչկերըս ցերէկն էլ երիկվան պէս ա,  
Հավկուր մարդի նման աչկայոր ելայ:

Եռութանասուն հիգին տվեց նշանս,  
Տեսնում ի որ քիչ քիչ մաշվում էր ջանս.  
Յիմացայ այսուհետ խարաբ էր բանս,  
Բէհուշ ման գէգէի, ընկնայոր ելայ:

Յութսունում ձեռ քաշեցի ջանիցս,  
Էի չի կարում դուս գնէի տանիցս.  
Ասդ, բնդանի խարաբ չէի բանիցս,  
Աէր կենալ, շարժելս մասնայոր ելայ:  
Յութսուն հնդում թուլացավ սունս,  
Շատ նեղութեան մէջ ի, չէր տանում քունս.

Հայ օրըստօր փոքրանում էր արեւուս,  
Տամարներս քաշվեց մէջկայչօր ելայ:

Ընթթսունին հայ միշտ կանչէի Տէրն,  
Որ բալքի ուզարկէր հրեշտակներն.  
Խնձի չէ խէնայէր հոգէոր սէրն,  
Մարմինս. հող հոգով լոյսայոր ելայ:

Ընթթսուն հիգին գառ աչկս ետ էր,  
Մարմինս տկար էր, ոտներս փէտ էր.  
Այս յունան աշխարիս սիրովն անդէտ էր,  
Բարիսանէս զըկեցի ճանփոր ելայ:

Հարուր տարիս թամամ եկաւ բարագտար,  
Մալ, գովաթ խաղեայ տվի, չէլաւ ճար.  
Հոգիս մարնէս քաշեց ինչքան չարայչչար,  
Տէսէք այս կենացէն ես տկլուր ելայ:

Վարդան օվլի հիգ գաղ կտաւ խօստացան,  
Քեզ հակցրին, տարան, գրին գերեզման.  
Ասին անշարժ կացիր միշէ գատաստան,  
Ամէն ինձապէս կենաեն, ինչպէս որ ելայ:

Հրատարակեց՝ ԱՐԱՄ ԵՐԵՄԵՆ



## ԴԻՑԱՐԱՆԱԿԱՆ

### ՅՈՒՆԻ ԳԻՑԱԲԵՆ ՈՒԹԵԱՆ ՄԷՋ

Թագաւորական տան կամ իշխանութեան  
Հետ շունը աղերսի մէջ գնելը, մանաւանդ երբ  
Խնդիրը արտաքոյ կարգի գէպքերու կամ նշա-  
նաւոր գէմքերու եւ դիւցազներու վրայ է, հա-  
ղուագիւտ երեւոյթ մը չէ մարդկային առասպե-  
լակազմիկ իրականութեան մէջ: Այսպէս ըստ  
պարսկական աւանդութեան կիւրոս Մեծ իր ըն-  
կեցիկ եղած միջոցին շնէ մը կը դիեցուի, մինչեւ  
որ հովիւ մը զինք գտնելով իր կնոջ առանձին  
խնամքին կը յանձնէ: Հովիւ մէական թեմոս եւ  
Ռոմուլոս երկուորեակներն ալ ընկեցիկ կ'ըլլան  
եւ կը դիեցուին զայլէ մը՝ որ հոս նախնական  
շան փոխանակած է, եւ յետոյ հովիւէ մը կը  
գտնուին եւ կ'որդեգրուին: Հովիւ մէական եւ  
պարսկական այս երկու առասպելներուն զարմա-  
նալի նմանութիւնը ակնյայտնի փաստ է երկուքին  
ալ հասարակաց բռնէ մը ծագելուն, որոնք իրենց  
տեսագծերով շատ աւելի հին են քան կիւրոս եւ  
մինչեւ իսկ թեմոս եւ Ռոմուլոս, վերջիններն եթէ

երբեք գոյութիւն ունեցած են: Հերոդոտոսին ըստ թէ կիւրոսի պատմութեան մէջ շանդիեցման առասպելը հովուին կնոջ անունէն ծագած ըլլալու է, որ Տրակո, յուն. Կոյո կը կօչուի եղեր, իր անձնական մեկնութիւնն է հաւանօրէն: Այսպիսի անձնական մեկնութեան մը ենթարկուած է նաեւ հայ Սանատորուկի մանկութեան մասին հիւսուած ժողովրդական գեղեցիկ առասպելը, ուր շան նկատմամբ նոյնպէս շատ կարեւոր ակնարկութիւն մը կայ, բայց Խորենացին մեկնել ուղելով՝ հիմէն խանգարած է ամբողջն ալ: Հոս յառաջ կը բերեմ Խնդրոյ նիւթ հատուածը. “Քանզի յաւուրս ձմբայնոյ ճանապարհորդեալ ի Հայս քոյր Աբգարու Աւգէ՝ պատահէ քըսյ ի լերինս Կորդուաց, ցրուեաց զամենեսեան մրրիկն, մինչ ոչ գտեալ ընկեր զնկեր՝ ընդ որ վարեցաւ: Խոկ դահեկին նորա (Սանատորուկ) Սանոտայ, քեռ Բիւրատեայ, Բագրատունոյ, կնոջ Խոսրինայ Արծրունոյ, առեալ զմանուկն, քանդի տղայ էր, եդ ի մէջ ստեանց իւրոց, մնալով ի ներքոյ ձեանն զերիս տիւս եւ զերիս գիշերս: Զորմէ առասպելաբաննեն, եթէ կենդանի իմն նորահրաշ սպիտակ յաստուածոցն առաքեալ՝ պահէր զմանուկն: Բայց որչափ մեք եղաք վերահասու՝ այսպէս է. Չուն սպիտակ ընդ Խնդրական լեալ պատահեաց մանկանն եւ դահեկին: Արդ կօչեցաւ Սանատորուկ, ի դահեկին զանուանակոչութիւնն առեալ, որպէս թէ տուրբ Սանոտայ<sup>1</sup>։

Խնչպէս կը տեսնուի, գերմարդկայինն ու արտաբնականը ամէն գնով առասպելներու եւ զոյցներու մէջէն դուրս վտարելու ձգտումը հոսալ ակներեւ է: Ընոր համար Խորենացւոյ “Եղաք վերահասու, ին այնչափ նշանակութիւն տալու չէ: Ըստ ժողովրդական աւանդավավինն կասկած չկայ, որ այն “Նորահրաշ սպիտակ կենդանին երկնային շնիկ մընէր, որ աստուածներէ կ'առաքուի ձիւնէ եւ բքէ ծանր արկածի մատնուած արքայամանուկը պահպանելու համար: Հետեւաբար՝ ընդ Խնդրական լեալ (շուն) պատահեաց մանկանն, հայ Հերոդոտոսին յաւելուածն է, ինչպէս նաեւ Աբգարու Աւգէ քոյրը եւ դահեկին Սանոտայ անունը, ուսկից իրը թէ ծագած ըլլայ Սանատորուկ անունը: Շատ հաւանական է, որ առասպելը կամ ինքնին իսկ Սանատորուկ անուան ժողովրդական ստուգաբանութիւնէն առած ըլլայ իր ծագումը — եւ այս պարագային Սանատորուկ պիտի նշանակէր “շնէ” տրուած կամ՝ պարզեւուած, եւ կամ ուրիշ ձեւի

տակ արդէն գոյութիւն ունեցող առասպելը հիւսուած ըլլայ յետոյ Սանատորուկի կեանքին հետ՝ առիթ առնլով թերեւս դարձեալ Սանատորուկ անունը:

Աւելի մեծ նշանակութիւն ունեցած ըլլալու է շունը Արտաւազդայ առասպելին մէջ: “Զրոցցեն զսմանէ եւ պառաւունք, կ'ըսէ Խորենացին<sup>1</sup>, եթէ արգելեալ կայ յայրի միում կապեալ երկամի շղթայիւք եւ երկու շունք հանապազ կրծելով զշդիմայսն, շանայ ելանել եւ առնել վախճան աշխարհի, այլի ձայնէ կռանարկութեան գարբնաց զօրանան, ասեն, կապանքն: Վանական վարդապետ աւելի եւս կը բնորոշէ շները՝ Ճիխացընելով զանոնք այնպիսի գծերով, որոնք Արայի առասպելին տեսակէտով եւս հետաքրքրական կը դառնան: Խորենացւոյ պէս ինքն ալ կը յիշէ երկու շներ, բայց “սեաւ եւ սպիտակի, որ յար լիզուն զկապանս նորա<sup>2</sup>”, այսինքն՝ Արտաւազդայ: Զասոնք Վանական վարդապետ նաեւ յայտնապէս Յարալեզ կը կոչէ: Ի հարկէ տակաւին անստոյդ կը մնայ<sup>3</sup> թէ Արալէզներու հետ այս նոյնացումը ինքնին իսկ մատենագրէն է թէ ժողովրդական հիմ մը ունի: Ինչ որ ալ ըլլայ, այս նոյնացման մէջ խոր իմաստ մը կայ: Մեր հրատարակած զրոցին չորս երկանին շնիկներն ալ ակռաներով հերոսին մարմնոյն մէջ մտած մազը կը կորեն եւ վէրքը կը լիզեն<sup>4</sup>: Նախնական միեւնոյն աստուածազգի շնիկներն են ուրեմն երեք դէպքերու մէջ ալ, ի հարկէ իրբեւ տեսագիծ (Motiv) յարմարցուած իւրաքանչիւր առասպելի նկարագրին, բովանդակութեան եւ դարերու լնթացքին կրած փոփոխութեան: Այս կ'արժէ մասնաւորապէս Արտաւազդայ առասպելին նկատմամբ, որ՝ ինչպէս Մ. Աբղեան<sup>5</sup> ալ մտադիր եղած է, խառնուրդ մըն է երկու իրարու հակառակ առասպելներու: Եղնիկ (Էջ 104) եւ Եղնիկ<sup>6</sup> համաձայն Արտաւազդ բարի բնաւորութեամբ արքայազուն դիւցազն մըն է, որ մեռած չէ, այլ վիշապներէ Մասիսի վրայ կապուած եւ շղթայուած եւ օր մը շղթաները Խորտակելով աշխարհի պիտի տիրէ

<sup>1</sup> Երկու առասպելներու մէջ ալ շունք մտած է իրբեւ ընկեր գեւցազն որսորդին, հետեւ արար նաեւ բարի նկարգրով է:

<sup>2</sup> Հեն հաւատը, Էջ 178:

<sup>3</sup> Համեմատական հետազօտութիւն [Էջ 3-4] մատենագրին կը վերպարէ:

<sup>4</sup> Հանդ, Սմա. 1923, Էջ 491:

<sup>5</sup> Հայ, ժող. առասպելներ, Էջ 354:

<sup>6</sup> Հարցմունք եւ պատասխանիք, Էջ 51. ըստ Աբէ, դեանի ոյն գերբը Վարդան Արդապետ դրած է: Հոս յառաջ կը բերեմ ըստ Հ. Ա. Ակինեանի հրատարակութեան:

եղեր: Նման աւանդութիւններ կան նաեւ Աղեքսանդր Մեծի եւ Փրեգերիկոս Բարբարոսայի մասին: Ասոր հակառակ ըստ ժողովրդական առասպելին Արտաւազդ նաեւ դեւ կ'անուանուի<sup>1</sup>. Եւ երբ դարբինները՝ յաւուր միաշաբաթւոջ երիցս կամ չորիցս բախեն զալն, որպէս զի Արտաւազդայ շղթաները զօրանան եւ ազատելով աշխարհը չկրծանէ, յայտ է թէ այս պարագային Արտաւազդ իրօք դիւական է եւ նոյն՝ պարսկական դահակին, յունական Տի. փոնին կամ գերմանական Լոկիին հետ. վերջինս շատ տեղեր արդէն սատանայի հետ նոյնացուցուած է<sup>2</sup>: Խոտորչուր ալ շղթայւողը սատանան է, որ կը ջանայ ամէն գնով ազատի եւ աշխարհիս վերջ տալ:

Նկարագրի երկուութիւնը կը տիմուի նաեւ վրական նշանաւոր Ամիրանի վրայ, որ կը նկարագրուի մերթ բարի, դիւցազն, մարդկան բարոյն համար վիշապներու դէմ մարտնչող եւ մերթ ալ քրիստոնէական Սադայէլի պէս Աստուծմէ ապստամբում եւ անոր հետ կոռուի ելող<sup>3</sup>, որուն համար շղթայւուած էլքրուզի լերան վրայ քարայրի մը մէջ կը փակուի: «Ցուսահատութիւնից աշխատում է իր շղթաները փշբել, այն ժամանակ շարժւում է երկիրը, նրա շղթաները յառաջացընում են փայլակ եւ որոտում, նրա ծանր շնչառութիւնը՝ կատաղի փոթորիկներ, նրա հառաջանքը՝ ստորերկրեայ ձայներ, նրա արտասովքը՝ այն կատաղի գետը, որ այնպէս ուժգնութեամբ էլքրուզի ստորոտից ներքեւ է գահավիժում<sup>4</sup>»: Ամիրանի քով կայ շուն մը եւ շարունակ կը լիզէ անոր շղթաները, որոնք աւագ հինգշաբթի օրը արդէն կոտրուելու աստիճան բարակցած կ'ըլլան, բայց նոյն առաւոտը դարբինները մուրճերով երեք անգամ սալին վրայ զարնելով՝ շղթաները դարձեալ կը զօրանան<sup>5</sup>: Առասպելիս իւր ամսողութեամբ հայկականէն կախումը չեմ համարձակիր հաստատել, քանի որ անոր եւ յունական Պրոմեթէոսի միջեւ շատ կարելի է թէ պատճառական ներքին աղերս մ'ըլլայ — յան մատենագիրներէն ումանք Պրո-

1 Խորենացի, անդ., 192. Հարցմունք եւ գլուխախոսանիք դարբիններու այս գործողութիւնը միայն նաւասարդի տուազին օրը կը դնէ, էջ 51:

2 Mannhardt, Germanische Mythen etc., S. 86.

3 B. Kafle, Der gefesselte Riese. Vorstellungen kaukasischer Völker von einem gefesselten Dämon. Archiv f. R. 1905, II.

4 Անդ., Միւլեր, Ըստերի վերց բեւեած Հակաների մասին կոմիտասեան առասպելները, թրդմ. ՀԱ. 1892, էջ 76:

5 Անդ., 76—79. Բանքեր, Արտաւազդայ եւ Աշերի հետքերը Վրաստանում. [Մելքրսիթ-Բեկի] 1921—1922, էջ 98—104:

մեթէոսի շղթայման տեղը Կովկասի կողմերը կ'որսնեն<sup>1</sup>, սակայն որչափ կ'երեւայ շան եւ դարբիններու տեսագծերը նցնութեամբ հայկականէն առնուած են: Շղթաները զօրացըներու օրերու նկատմամբ երկու առասպելներու միջեւ եղած անհամաձայնութիւնը շատ մեծ դժուարութիւն մը չէ, այնու որ հայկականը ինքն իր մէջ արդէն զանազան տարրերակներով է: Զեմ կարծեր թէ վրական առասպելին մէջ դիւականն ու վիշապայինը բարի իմաստով հերոսականէն աւելի հին ըլլայ: Հերոս Ամիրան՝ ինչպէս յաջորդ գլխուն մէջ պիտի տեսնենք, իր ինքնուրոյն տեսագծերով դժուարաւ, բայց եւ այնպէս հնարաւոր է վերականգնել եւ իրեւ այսպիսի որեւէ առնչւթիւն մը չունենալուն գեւ եւ վիշապ Ամիրանի հետ պատճառ մ'ալ չկայ զայն աւելի նոր համարելու: Մինչդեռ Ճիշտ ասոր հակառակն է Արտաւազդայ առասպելին մէջ. դիւականն ու վիշապայինը աւելի հին է քան հերոսականը, որ հաւանօրէն մինչեւ իսկ պատմական ծագում ունի:

Ծանօթ է որ Խորենացին Արտաւազդ կը համարի օրդի եւ յաջրդ Արտաշէս Բ. ի., որ նորագոյն քննութիւններուն առաջին արշակունի Տրդատ Ա. ին (66—107?) կը համապատասխանէ: Սանտալճեան<sup>2</sup> լաւ կը դատէ աւելի յառաջ երթալ եւ կը նոյնացընէ Արտաւազդ Արտաշէս Ա. ի յաջրդին հետ, որով Գողթան երգերուն այս մասին աւանդութիւններն ալ իրենց յարակից ամրով պարագաներով ու դէպքերով գրեթէ երկու գար յառաջ կը մղուին եւ քաղաքական բոլորովին նոր կապակցութեան մը կը բերուին: Եւրոպայի պատմախոյզներէն շատ քիչերը կ'ընդունին Արտաւազդայ պատմականութիւնը եւ անալ ամենամեծ վերապահութեամբ: Սակայն կ'երեւայ թէ Խորենացին որոշ չափով մը իրաւունք ունի, համոզիչ կերպով ապացուցած է զայս արդէն Գամլրճեան իր Մատենագրութեան պատմութեան մէջ<sup>3</sup> եւ կը տեսնուի նաեւ հետեւեալ ժողովրական շատ հետաքրքրական զրոյցէն, որ ուրիշ ձեւի տակ կրկնումն է Արտաւազդայ առասպելին: «Կար չկար մի թագաւոր կար անունը Արտաւազդ: Կա մի գիծ օրդի ունէր անունը Շիղար: Արտաւազդը մեռնելիս թագաւորութիւնը Շիղարին չունեց, նա գիծ էր: Այդ պատճառով մեր երկրում տեղի ունեցաւ խառնակութիւններ եւ շատ աւերումներ: Մի անգամ Շիղարը ձի է նստում, հրամայում է փող փշել

1 ՀԱ. 1892, էջ 75—76:

2 Histoire II, p. 448.

3 Ալեննա, 1851, էջ 36—51:

եւ յայտնել, որ ինքը ցանկանում է թագաւորել եւ ընտրեալ ձիաւորների հետ որսի է գնում։ Նա կամրջին հասել էր չեր հասել, չար հոգին դիպջում է նրան եւ նա գէտն է ընկնում եւ խեղուում։ Ձիաւորները լուր են տարածել թէ աստուածները բռնել են՝ Շիդարին եւ շղթայա-կապ անելով փակել են Մասիսում՝ սեւ սա-րում։ Երկու շներ՝ մէկը սպիտակ միւսը սեւ՝ կրծում են նրա շղթաները։ Տարւայ վերջին՝ նրա շղթաները բարականում, մազի հաստու-թիւն են ստանում։ Եթէ նրանք կտրուին Շի-դարը դուրս կը գայ եւ մեր աշխարհին վերջ կը տայ։ Դրա առաջն առնելու համար կախարդ-ները սահմանել են, որ տարւայ վերջին՝ նաւա-սարդի ամսի առաջին օրը բոլոր դարբնները ինչ գործով էլ զբաղած լինին, երեք անգամ մուրճով սալին զարնեն, որպէս զի Շիդարի մազի հաստատութեան հասած շղթաները նորից ամ-րանան, ապա թէ ոչ Շիդարը դուրս կը գայ եւ մեր աշխարհին վերջ կը տայ։

Ուրեմն Արտաւազդայ աւանդավէպը Շի-դարի անուամբ եւս կը պատմուի հայ ժողո-վը գետեան մէջ։ այս դրական մեծ փաստ է ի նպաստ Խորենացոյ։ Վասն զի զրոյցին Շիդարը արտաքին պատմագիրներւն Ահիմար Հէ հարդար հիմայ եւ յաջորդած է Տրիդատ Ա. ին այսինքն՝ Արտաշէս Բ. ի ըստ Խորենացոյ։ Թէ նոր առասպելին մէջ Արտաւազդ Շիդարի հայրը կը յորջորջուի, ի հարկէ մտադրութեան ար-ժանի կէտ մըն է, եւ ասով Խորենի թերեւս աւելի բարդ հանգամանք մը ստանայ, բայց ոչ ընդդէմ Արտաւազդայ կամ Շիդարի պատմա-կանութեան։ Իմ կարծիքովս երկու հնարաւո-րութիւն ունինք առջեւնիս, կամ Շիդար ունե-նալով նաեւ Արտաւազդ անունը երկու անուամբ ալ զրոյցի առարկայ եղած է եւ կամ՝ որ շատ ալ հնարաւոր է, երկու պատմական անձնաւո-րութիւններ խոտացած են զրոյցին մէջ, միև Ար-տաւազդ՝ թերեւս Տիգրան Մեծին որդին, որ Ան-տանինոսէն գերի բռնուելով իր կեանքը կնքեց Աղեքսանդրիա բանտին մէջ եւ այս է, որ ըստ Եզնիկի աւանդին պիտի ազատի եւ իրեւս ա-զատարար մը եւ փրկիչ մը հայ ժողովրդեան պիտի տիրէ ամբողջ աշխարհքիս (= Բարբա-րոսա, Աղեքսանդր Մեծ), իսկ միւսը՝ Շիդար, որ վիշապազուներէ կը բռնուի եւ Մասիս լերան վրայ կը փակուի։ Առասպելը իր ներկայ ձեւին

մէջ բաղադրութիւն մըն է դիցաբանական եւ պատմական տեսագծերու։

Թէ ինչո՞ւ գահազուրկ եղաւ Աշխադար, պատմութիւնը կը լու, իսկ նորագոյն պատմա-խոյները կը մակաբերեն միայն։ Խորենացին եւ նոր զրոյցը Խելագարութիւնը կը գնեն իրը պատ-ճառ, զոր եթէ գոհացուցիչ ալ չհամարինք, գէթ ընդունելու ենք որ ժողովրդական պարզա-միտ ըմբոնումը Խելագարութիւնը չի նկատեր իրեւս ուղեղի խանգարումէ յառաջ եկած երեւոյթ մը, այլ աւելի իրը հետեւանք ոգի-ներու եւ փերիներու ազգեցութեան։ Խոտոր-ջուր շատ տարածուած էր այս ըմբոնումը։ Փե-րիները արուեստ ունին եղեր մարդկային միաբն կաշկանդելու, որ բնականն չմտածէ եւ չխօսի եւ կամ այն մտածէ եւ խօսի, ինչ որ իրենք կ'ուզեն եւ այս է եղեր խենդութիւնը։ Անգամ մը քանի մը այր մարդկիկ շատ վտանգաւոր խենդ մը գետին եղերքն տանելով՝ կը ստիպէին, որ ըստ թէ ինչ են իրեն հետ եղող ոգիներու ա-նունները։ Խեղջը գետ նետուելու վախիէն կը խոստանար ըսել, բայց երբ գետին եղերքէն կը հեռացընէին, որ ըստ, ահազին քրիջ մը կը բառնար եւ այս կ'ըլլար ամէն անգամուն իր պա-տասխանը։ Խորենացոյ վիշապազունք գողացան զմանուկն Արտաւազդ եւ գեւ փոխանակ եղին, խօսքը չափնարկեր նոյնը։ Խելացնոր կարծուած Արտաւազդ կամ Շիդար յետագոյ սերունդ-ներու երեւակայութեան մէջ ձուլուած է ար-դէն Մասիս լերան վրայ փակուած վիշապին հետ, որ իր հնարաւոր ժայթքումներով սարսափի կը մատնէր շարունակ շրջակայ բնակչութիւնը։ Խո-տորջոյ կարծիքով վիշապը երկրիս տակն է, որուն ամբողջ տարածութիւնը բռնած է եւ իր ցնցումներէն եւ ըրած շարժումներէն կը ծագին եղեր բոլոր երկրաշարժերը։ Այս զարմանալի առասպելահայեացքը կը գտնուի մինչեւ անգամ Ափրիկէի շատ մը բնազգերու քով։

Համիրամէն վերջ Շիդար - Արտաւազդ այս գործին մէջ յիշուած երկրորդ պատմական անձն է, որուն պատմականութեանէն սակայն առաս-պելաշազմիկ երեւակայութեան հզօր ազգեցու-թիւնէն զերծ եւ համեմատարար նաեւ անխառն եւ անփոփոխ զբեթէ անունը միայն մացած է։ Շունը երկուքին մէջ ալ արդէն դիցաբանական է իր ամբողջ տեսագծերով։ Գր. Տէր-Պօ-ղոսեանի կարծիքով Խելագար Շիդարին շներէ լիզուելուն դիցաբանական գլխաւոր պատճառն այն է որ վ Շիդարը կենդանւոյն գեւերի ձեռքն ինկաւ եւ կորաւ եւ այդ անբնական մահի պատ-

1 ՀԱ. 1892, էջ 102—103; Բազմ. 1877, էջ 276.

Ճառով նրա հոգին մնաց մարմնի մեջ եւ սրբազն արարողութեան չարժանանալով՝ հերոսը յաւիտենական տանջանքի մատնուեց<sup>1</sup>: Հետեւաբար շները ի զուր տեղ կ'աշխատին այդ անբնական վիճակին վերջ տալ՝ հերոսը կեանքի աշխարհք բերելով: Այս բռնազբանիկ մեկնութիւնը հաստատուած է շատ աւելի անհիմն ենթադրութեան մը վրայ, որուն համաձայն հոգեպաշտական շըջանին հւրաքանչիւր ցեղի անդամները իրենց ծերերուն մարմինները կ'ուտէին, որպէս զի անոնց հոգին իրենց փօխանցեն եւ ասով ըլլան շտեմարանը ցեղին բոլոր հոգիներուն: Իսկ հոգեփոխութեան շըջանին այս գերն իրը թէ ստանձնած ըլլան շներն ու թըրառունները անոր համար ալ շունը ոչ միայն հոգեկիր է եղեր, այլ եւ հոգետուր: Վերջնոյն իրը փաստ յառաջ կը բերուին Առաջեղները: Յարդ: Հեղինակը, որ կրօնաքննական, դիցաբանական - ազգախօսական նիւթերու շատ ալ հմուտ չ'երեւար, գիտնալու էր, որ անցած են նաև՝ այն ժամանակները, երբ մարդակերութիւնը իրեւ այսպիսի ոմանցմէ բարեցրական կարեւոր ազգակ մը կը համարուէր իբրեւ ընդհանուր երեւոյթ մը մարդկային զարդացման յառաջատութեան մէջ: Ամենանախնական բնազդերու օր. համար առ հասարակ անծ անօթ է մարդակերութիւնը, իսկ ուրիշ ազգերու մէշ ալ երբեք ընդհանուր հանգամանք չէ ստացած եւ այլասերում է պարզապէս: Երկրորդ՝ Տէր-Պօղոսեան նոյնպէս գիտնալու էր, որ մինչեւ իսկ մարդակեր ազգերու քով շատ տարածուած սովորութիւն է տան մէկ անկիւնը կերակուր դնել, որպէս զի իրենց նախնիներու հոգիները գան ուտեն եւ զերենք հանգիստ ձգեն: Ուսկից կը հետեւի թէ գեթ այս ազգերը իրենք զերենք իրենց իւրաքանչիւր նախնցն հոգիներու շտեմարանը չէին նկատեր<sup>2</sup>: Մարդակեր ազգերու քով եթէ կայ այս տեսակէտով աչքառու բան մը, այն ալ աւելի մարդուն միսն ուտենթավ անոր լաւ յատկութիւններն ժառանգելու աւելըրդապաշտութիւնն է եւ նոյն իսկ այս ընդհանուր հանգամանք չունի: Այսպիսի խախուտ ենթագրութիւններ են նաեւ շան եւ Առաջեղներու մասին ըսուածները. « շները ընդունում էին յառաջ մարդկանց հոգիները

Նրանց մահուան եւ ծերութեան ժամանակ, կամ  
զանոնք ուտելով կամ զանոնք զննելով, ոչ թէ  
որպէս զի ըլլան “ապա իբրեւ շտեմարան նախ-  
նեաց հոգիների<sup>1</sup>”, այլ որպէս զի իբրեւ առաջ-  
նորդ հոգիներու զանոնք իբրեւց վերջին հան-  
գըստավայրը տանին: Հայոց շան պոչը կամ ոսկրը  
բռնելով ժողովրդական երդմնաձեւն ալ ուրիշ  
իմաստ չունի<sup>2</sup>: Երդում ընողը անով պարզապէս  
կը յայտարարէ որ պատրաստ եմ հոգիս շան  
յանձնել, այսինքն՝ մեռնիլ, եթէ ըսածս ճիշտ  
չէ: Մեր ըսածը աւելի եւս կը լուսաւորուի ինք-  
նին իսկ Տէր-Պօղոսեանի յառաջ բերած հնդկա-  
կան երդի մը մէկ հատուածովը, որ կ'ըսէ. “Մի  
վախնար պահապաններից, չորս աչուի չօփուր  
շներից:” Նրանք Եամային [ == Մահուան աս-  
տուած ] են պատկանում, իջնում են երկիր եւ  
պահպանում են Եամայի ընակութեան  
ուղին: Անջեցեալը լաւ կ'ընէ, եթէ միշտ  
շտապէ նրանց ետեւից<sup>3</sup>:

Ծունը դիցաբանօրէն քանի մահուան տեսսագծերով միայն կը ստածուի, մահուան առաջնորդ է եւ իրբեւ այսպիսի երբեմն նաև կը վախցուի, բայց երբ ասոր վրայ աւելնայ որսորդի, պատերազմով եւ հերոսի ընկեր տեսագիծը, այս պարագային դիցաբանական շան ձգտումն կը լայ՝ հերոսին կեանքը պահելու աշխատիլ ամէն կերպով։ Անոր յաջողութիւններուն ամենամեծ ազդակներէն մին կ'ըլլայ այլ եւս, կ'աղատէ զինք կեանքի ամէն վտանգներէ եւ եթէ մեռնելու ըլլայ, ինչպէս Առալէղներու դէպքը կը ցուցընէ, լիզելով կենդանութիւն իսկ կու տայ եւ կամ գէթ կ'աշխատի տալ (Հմմտ. Արտաւազդ, Ամիրան եւն):

Ալ վերջացընեմ. սոյն հատուածը Ludwig Bechsteinի<sup>4</sup> զբոցներու գլուխն “Երկը շներ, վերնագրով զբոցը յառաջ բերելով: Զօսցը զօրաւոր փաստ մըն է ի նպաստ շան վերջին տեսագծին. Նկարագրուած շներն ալ ինչ ինչ տեսակէտով բաւական նմանութիւն ունին Մարդուկի շներուն:

Հովիւ մը իր մանչ եւ աղջիկ տղոց կը ձգէ  
տուն մը եւ երեք ոչխար. ոչխարները կ'իյնան  
մանչուն, որ զանոնք առած կ'երթայ հեռու աշ-  
խարհներ: Ճամքան իրեն երեք շներով օտարա-  
կան մը կը հանդիպի, որ ոչխարներու հետ զա-

<sup>1</sup> Յու շարժան, Այեննա 1911, էջ 238:

2. Խաղաքու Ալեքպին հոգեւոր կը կուէ, այսպէս ալ  
շեմակերպ թ. Արեգեանի (sic) "Տօր+ Անդրացոյ կ'ընթեա-  
նու. Ալդէլաբորոր+", որ պարզապէս ծիծաղել է: Տորը առ-  
առաջնութիւն մնի է եւ կը Համապատասխանէ Հաստիկան  
Տօրու առուու ճոյի:

<sup>1</sup> Յուշարձան, էջ 237:

<sup>2</sup> Մեմորալ գույքը՝ Աղապշապատ, 1880, էջ 51:

<sup>3</sup> *Ըուշարձան*, էջ 235:

<sup>4</sup> *Zpm.* Ludwig Richter, Leipzig 1877, 49 177

նոնք կ'ուզէ փոխանակել զօր տղան մեծ դժուառութեամբ յանձն կ'առնոււ: Շներէն միոյն անունն է եղեր «Կերակուր ըեր», երկրորդին «Կոտորէ պողպատ եւ երկաթ», եւ երրորդին «Պատուէ»:

Պատանեակը այս գարմանալի շներով ճամբան շարունակելու միջոցին կառքի մը կը հանդիպի, որուն ձիերը սեւազգեստ եւ կառապանն ալ սեւազգեստ եւ մէջն ալ շնորհալի աղջիկ մը կայ եղեր, որ նոյնպէս սեւազգեստ: Պատճառը հարցընելով, կ'իմանայ որ թագաւորին աղջիկն է, որ ահաւոր վիշապի մը զոհ ըլլալու կ'երթայ եղեր: Պատանեակը կ'ընկերանայ կառքին մինչեւ հօն, ուր աղջիկը կառքին կ'իշնայ վիշապին զոհ երթալու համար: Յանկարծ վիշապը կու գայ եւ հազիւ թէ իր ծմբալիր աշաւոր երախը բացած՝ կը պատրաստուի աղջկան վրայ յարձակիւ, պատանեակը կ'աղաղակէ և Պատուէն, եւ շունը կը ցատկէ անմիջապէս վիշապին վրայ եւ զայն պատառ պատառ կ'ընէ: Աղջիկը սարսափիէն եւ ուրախութենէն ինքն իրմէ ելած՝ պատանեկին ոտքը կ'իշնայ խնդրելով որ իրեն հետ իր հօրը թագաւորին գայ: Պատանեակը սակայն կը խոստանայ երեք տարիէն միայն իրեն այցելելու եւ վիշապին ակռաներէն Զ հատ առած կը մեկնի հեռաւոր երկիրներ: Երեք տարիէն թագաւորին մայրաքաղաքը գալով, կը տեսնէ, որ մեծամեծ հանդիսութիւններ կը կատարուին եւ երբ պատճառը կը հարցընէ եւ կը լսէ, որ թագաւորին աղջկան հարսանիքն է եւ թէ կառապանը՝ իրը աղջատիչ աղջկան փեսան պիտի ըլլայ, բարկութենէն՝ խարերայ է ան մարդը, կ'աղաղակէ, որուն վրայ քաղքին պահապաններէն կը բռնուի եւ երկաթապատ դռներով բանտ կը նետուի: Իր աշագին ցաւերուն մէջ իր շներուն վնկվեցը լսելով՝ կը պոռայ բարձրաձայն «Կոտորէ երկաթ ու պողպատ», իրօք ալ այդ անունով շունը անմիջապէս կը կոտրէ գուռը, կը մտնէ ներս եւ շղթաները խածնելով կը կորէ եւ ձեռքերը կ'աղատէ: Անօթի ըլլալուն և կ'երակուր ըեր, կը պոռայ եւ միւս շունը շուտով տիրոջ հրամանը կը կատարէ, բերելով ուզածը անձեռոցով մը ի միամին, որուն վրայ թագաւորական թագը հիւսուած է եղեր: Շունը զայն ստացած է եղեր թագաւորին աղջկան ձեռքէն, որ իմանալով թէ իր աղջատիչը եկեր է, հօրը կ'իմացընէ գաղտնիքը եւ անոր հետ կ'ամուսնանայ:

ԴՐԱՑ. Հ. Ա. ՄԱՏԻԿԵԱՆ

## ՊԱՏՄԱԿԱՆ

### ԿԸՄՍԸՐԵԿԲՆԵՐԸ Բ. ԴԵՐՈՒԻՆ

Զ. դարէն շատ աւելի ամուլ է Ը. դարու կամսարականաց պատմութիւնը, ցորչափ որ ներկայացուած է հայ պատմագիրներէ: Ասոնք չէին կրնար մանրամասնորէն նկատի առնուլ գործունէութիւն մը, որ լոկ տոհմային էր, գործունէութիւնը տոհմի մը՝ որ համազգային վաղանցուկ պաշտօնավարութենէ ետք կը քաշուէր իշխանապետական ասպարէզէն: Յուշարձանային մեծագործութիւններն ալ դադար կ'առնուն, եւ անոնց հետ նաեւ արձանագրութիւնները կը լուն շերակի մէջ, մինչեւ որ ուրիշ տոհմ մը դար նոր շրջան բանալու: Աղբիւրներու տուած քանի մը տեղեկութիւններէն պայմանական հետեւութիւններ միայն կրնանք հանել:

Թալինի արձանագրութեան համաձայն Կերսեհ Գ. Ի. ի որդին էր Հրահատ, որ հաւանաբար հօրը կը յաջորդէր Շերակայ եւ Արշարունեաց Տէրութեան մէջ: Թէ Հրահատ իրապէս Տէր էր Շերակայ եւ Արշարունեաց, նաեւ արձանագրութիւն հնարաւոր է ստուգել:

Տէկոր գետի արեւմտեան կողմ գտնուող Կախճաւան գիւղն ունի Ս. Մտեփանոս անուամբ հին եկեղեցի մը, որուն մօտ՝ « յերի եկեղեցւոյն ի թիկանց կուսէ յայտնեցան գետնափոր մուտք եւ քարեղէն սանդուղք իջից ի դամբանատուն քարաշէն, ուր եւ տեսան երկու տապանք արկղաձեւք, որմովք զատուցեալք յիլերաց» (Ալիշան, Շիր. 136): Տապաններէն մին կը կրէ սա արձանագրութիւնը.

1. ԱԾԱ - ՀՐԱՄԱՆԵԼՎԵԼԻՔ ԵՒ ՔՐԻՍՏՈՍԱԿՈԶ ՀՐԱՄԱՆԻՄԱՆ (sic)
2. ՄԱՄԲ Ի ՍՄԱ Է ՀԱՆԳՈՒՑԵԱԼ ԸՆԴ ՀԱՐՄԻՔ
3. ԵՐԱՆԵԼՎ ՏԻ ԱՐՏԱԿԱԶԴ ԿԱՄՍԱՐԱԿԱՆ ԱՊԱՀՈՒՊԱՑ
4. ՊԱՏՐԻԿ ԵՒ ԻՇԽԱՆ ՀԱՅՈՑ ՈՐԴԻ ՀՐԱՀԱՏԱՆ
5. ՊԱՏՐԻԿ ՇԱՐԱԿԱՑ ԵՒ ԱՇԱՐՈՒՆԵԱՑՆ ՏՆՆ ԵՒ ԱՄՈՒՄԻՒ
6. ՀՈՒՇԱՆԱՑ ՄԱԿԱԿՈՒՆԵՆԻ

Լաւագոյն հրատարակութիւնը մանր նկարագրութեամբ եւ նախորդ հրատարակութեանց հայող դիտողութիւններով. Օրբելի, Ռեստ